

2021-02-19

Information om förändringar i arbetet med att överföra kvotflyktingar

Migrationsverket vill informera om de särskilda åtgärder som har vidtagits i arbetet med att överföra kvotflyktingar i syfte att förhindra smittspridning av covid-19 och muterade virusvarianter.

Överföringar från Sydafrika avbryts tillsvidare och transitering i Storbritannien undviks i möjligaste mån. Med anledning av den stora spridningen av en muterad virusvariant av covid-19 avbryts alla överföringar från Sydafrika. Beslutet påverkar drygt åtta individer som skulle överföras under februari. Flygresor med transitering i Storbritannien och andra länder med stor spridning av muterade virusvarianter undviks i möjligaste mån, det kan dock förekomma enstaka fall där en person måste transitera sådana länder för att kunna ta sig till Sverige.

Migrationsverket har beslutat att alla kvotflyktingar ska testa negativt för covid-19 och isolera sig fram till avresan. Kvotflyktingar omfattas inte av regeringsbeslutet om krav på negativt covid-19-test för utländska medborgare som reser in i Sverige. Personer i behov av skydd och med särskilda humanitära skäl är undantagna testkravet. Som ett led i att hämma smittspridningen har dock Migrationsverket beslutat att alla ska testas och därefter isolera sig fram till avresan. International Organization for Migration (IOM) genomför testningen och ombesörjer att de som ska överföras isoleras fram till avresan. Det kan förekomma avvikelser där enskilda inte testas eller isoleras, exempelvis vid särskilt akuta ärenden. Det kan även förekomma fall där covid-19-testen är äldre än 48 timmar vid ankomsten till Sverige. I regel ska dock alla testas i så nära anslutning till avresan som möjligt och alla som har testats förses med ett certifikat om att de har testat negativt för covid-19.

Alla kvotflyktingar informeras om aktuella råd och rekommendationer från Folkhälsomyndigheten. I och med regeringsbeslutet om krav på negativa covid-19-test för utländska medborgare uppdaterade Folkhälsomyndigheten sina rekommendationer för personer som reser in i Sverige från utlandet. Det är av stor vikt att Folkhälsomyndighetens rekommendationer efterlevs, varför Migrationsverket med hjälp av IOM

delger alla som ska överföras skriftlig information om aktuella råd och rekommendationer. Kvotflyktingar får informationsblad från Folkhälsomyndigheten som innehåller allmän information om covid-19 och hur det smittar. Informationen finns tillgänglig på tjugofem olika språk. Därtill har Migrationsverket översatt utvalda delar av de skärpta råd och rekommendationer som gäller för närvarande samt de särskilda råd som gäller för de som reser in i landet. Informationen finns för närvarande tillgänglig på engelska och swahili, men kommer finnas tillgängliga på de övriga fyra språk som är vanligast förekommande bland kvotflyktingar som ska överföras till Sverige (arabiska, franska, amhariska och tigrinska). Den information som distribueras genom Migrationsverkets och Folkhälsomyndighetens informationsblad går att läsa på svenska i slutet av den här skrivelsen.

Alla kvotflyktingar uppmanas även att uppvisa sina certifikat om negativa covid-19-test för mottagande kommunpersonal. Av certifikaten framgår när testningen har genomförts, vilket är relevant för att avgöra vilka rekommendationer som personen omfattas av.

Slutligen vill vi informera om Folkhälsomyndighetens rekommendation att alla som reser in i Sverige bör testa sig vid inresa och undvika kontakter i sju dagar, oavsett om man omfattas av testkravet eller inte. Personer som *har* testat sig inom 48 timmar innan inresan rekommenderas att testa sig på dag fem efter ankomst och stanna hemma samt undvika nära kontakter i sju dagar. Personer som *inte* har testat sig 48 timmar innan inresan bör testa sig så snart som möjligt efter ankomst, testa sig på dag fem och stanna hemma samt undvika nära kontakter i sju dagar. Rekommendationerna om testning gäller inte barn födda 2014 eller senare.

Bilaga 1. Informationsblad från Migrationsverket

2021-02-17 – SVENSKA

SWEDISH MIGRATION AGENCY

Information till dig som reser in i Sverige efter den 6 februari

I flera länder har nya varianter av viruset som orsakar covid-19 fått stor spridning. Därför uppmanar Folkhälsomyndigheten dig som reser in i Sverige efter den 6 februari 2021 att undvika nära kontakter i minst sju dagar, och att testa dig för covid-19 direkt efter inresa till Sverige respektive på dag fem efter ankomst. Detta gäller både svenska och utländska medborgare.

Testa dig så snart du anlänt till Sverige

Testa dig så snart som möjligt efter att du kommit till Sverige, och testa dig igen fem dagar efter ankomsten. Ta reda på hur du testas där du befinner dig genom att besöka webbplatsen 1177.se. Om du testades i anslutning till din resa till Sverige behöver du inte testa dig direkt efter ankomst, utan endast efter fem dagar. Stanna hemma och undvik nära kontakter i minst sju dagar efter ankomst till Sverige. Det gäller även om dina test för covid-19 är negativa.

Rekommendationen att testa sig gäller oavsett vilka länder du har besökt och oavsett om du tidigare haft covid-19. Rekommendationen gäller även för barn i förskoleklass och skola men inte för yngre barn.

Stanna hemma medan du väntar på testning och provsvar

Medan du väntar på testning och sedan på provsvaren bör du bete dig som om du har covid-19, alltså stanna hemma i minst sju dagar, undvik nära kontakter och var noga med hygien. Detta gäller även för barn. Du ska alltid följa de föreskrifter, allmänna råd och rekommendationer som gäller för alla – stanna hemma om du eller någon i ditt hushåll har symptom, håll avstånd till andra och undvik nya sociala kontakter.

Om du testas positivt för covid-19 kommer du att få särskilda instruktioner från hälso- och sjukvården. Håll dig uppdaterad kring vilka allmänna råd och rekommendationer som gäller i Sverige via Folkhälsomyndigheten: www.folkhalsomyndigheten.se. Webbplatsen finns även tillgänglig på engelska.



Du har ett personligt ansvar

Du bör vidta försiktighetsåtgärder för att skydda dig själv och andra från spridningen av covid-19.



Var noga med handhygien

Tvätta händerna ofta och noggrant, och använd gärna handsprit.



Begränsa dina sociala kontakter och håll avstånd

Håll avstånd till andra människor och undvik nya sociala kontakter. Undvik att resa inom Sverige. Avstå från att besöka människor som är 70+ eller tillhör en riskgrupp.

Adm411 2020-11-03

Bilaga 2. Informationsblad från Folkhälsomyndigheten



Folkhälsomyndigheten

Om det nya coronaviruset och sjukdomen covid-19

Sedan december 2019 sprids ett nytt coronavirus i världen. Sjukdomen som viruset orsakar har fått namnet covid-19.

De flesta blir lindrigt sjuka

De allra flesta blir lindrigt sjuka med hosta och feber som går över av sig själva, men en del blir allvarligt sjuka med andningssvårigheter och lunginflammation.

Viruset överförs genom nära kontakt med en sjuk person eller när denna hostar eller nyser, så kallad droppsmitta.

Symtomen är ofta lindriga och kommer vanligtvis cirka fem dagar efter att en person blivit smittad. Men dessa symtom kan även komma tidigare eller senare än fem dagar.

Covid-19 ger en allmän sjukdomskänsla med ett eller flera av följande symtom:

- hosta
- feber
- andningsbesvär
- snuva
- halsont
- huvudvärk
- muskel- och ledvärk
- illamående.

Äldre kan få en svårare sjukdom

En del människor får svårare besvär, som andningssvårigheter och lunginflammation.

De flesta av dem som får en allvarligare sjukdom är äldre personer över 80 år. Även personer med kroniska hjärt- och lungsjukdomar eller personer som har cancer kan få en allvarligare sjukdom.

Sju enkla råd för att skydda dig och andra:

1. Stanna hemma om du är sjuk eller känner lindriga symtom som halsont, hosta eller snuva. Stanna hemma minst 48 timmar efter att du blivit frisk.
2. Tvätta händerna ofta med tvål och varmt vatten i minst 20 sekunder.
3. Använd handsprit när möjlighet till handtvätt inte finns.
4. Undvik nära kontakt med sjuka människor.
5. Undvik att röra vid ögon, näsa eller mun.
6. Hosta och nys i armvecket eller i en pappersnäsduk.
7. Tänk på att inte besöka äldre om du är sjuk eller har sjukdomssymtom.

Viktiga telefonnummer

- Ring 113 13 för allmänna frågor om covid-19.
- Om du inte klarar dig med egenvård i hemmet ska du ringa telefonnummer 1177 för sjukvårdsrådgivning.
- Vid livshotande tillstånd ring 112.

Aktuell information
och svar på vanliga frågor på
www.folkhalsomyndigheten.se/covid-19

